

ZEPHIR[®]

VENTILATORE A SOFFITTO

Led e Telecomando

ZFL34M



MANUALE D'ISTRUZIONI

Vi ringraziamo per la fiducia accordata avendo scelto un prodotto ZEPHIR.

Vi preghiamo di leggere attentamente le informazioni contenute in questo manuale, in quanto Vi aiuteranno a sfruttare al meglio le caratteristiche di questo apparato.

Nel caso sia necessario rivolgersi al Servizio d'Assistenza Tecnica ZEPHIR, indicate sempre il modello riportato sulla targhetta posta sul retro dell'apparecchio stesso e il motivo della richiesta di assistenza tecnica: in questo modo saremo in grado di fornirVi un'assistenza più rapida ed efficace.

Il contenuto di questo manuale riguarda l'uso e la manutenzione di questo apparato per cui Vi preghiamo di conservarlo per poterlo poi consultare in seguito.

Cordialmente

Westim SpA

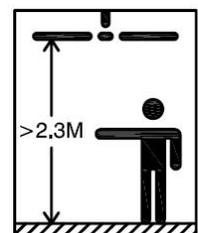
Leggere attentamente questo manuale d'istruzioni poichè all'interno vi sono importanti informazioni sulla sicurezza, l'uso e la manutenzione dell'elettrodomestico. Conservare il manuale per consultazioni future.

PRECAUZIONI

Quando si utilizzano apparecchi elettrici, devono essere sempre rispettate le precauzioni di sicurezza fondamentali, tra cui le seguenti:

1. L'apparecchio è destinato solo ad un uso domestico interno.
2. Utilizzare quest'apparecchio solo come descritto nel presente manuale.
3. Non fare un uso improprio del prodotto. Questo apparecchio è concepito per un uso esclusivamente domestico.
4. Qualsiasi altro uso non consigliato dal costruttore può causare incendi, scosse elettriche o incidenti a persone.
5. L'apparecchio può essere utilizzato da bambini di età non inferiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o prive di esperienza o della necessaria conoscenza, purché sotto sorveglianza oppure dopo che le stesse abbiano ricevuto istruzioni relative all'uso sicuro dell'apparecchio e alla comprensione dei pericoli ad esso inerenti. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione destinata ad essere effettuata dall'utilizzatore non deve essere effettuata da bambini senza sorveglianza.
6. I mezzi per la disconnessione devono essere incorporati nel cablaggio fisso in conformità con le regole di cablaggio
7. Non immergere l'apparecchio o il cavo di alimentazione in acqua onde evitare scosse elettriche.

8. Prima di installare l'apparecchio provvedere a staccare la corrente attraverso l'interruttore generale. Se si intende disinstallare il ventilatore spegnere e staccare la corrente attraverso l'interruttore generale, prima di procedere.
9. Scollegare il ventilatore prima della pulizia.
10. Non operare in presenza di vapori esplosivi e / o infiammabili.
11. Non posizionare il ventilatore in prossimità di fiamme libere, piani cottura o altri apparecchi che generano calore.
12. Non utilizzare in caso di cavo visibilmente danneggiati oppure in presenza di anomalie nel funzionamento del ventilatore.
13. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, non installarlo. Deve essere sostituito dal produttore, da un centro di assistenza qualificato o da personale analogo per evitare rischi.
14. Prima di installare e collegare il ventilatore, interrompere il flusso di energia elettrica operando dal quadro principale della propria abitazione e lasciarla spenta fino ad installazione completata.
15. Durante l'installazione assicurarsi che la distanza minima tra il pavimento e le pale, una volta agganciato il ventilatore a soffitto, sia di almeno 2,3m.
16. Non tentare mai di fermare le pale del ventilatore quando è in funzione.
17. Tutti i cablaggi devono essere conformi al codice elettrico nazionale e alle norme vigenti in materia.
18. L'installazione deve essere eseguita da un elettricista qualificato autorizzato.

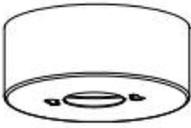
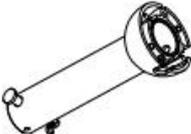
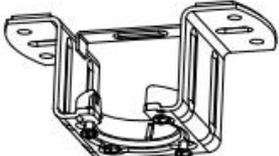
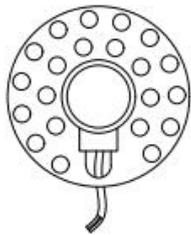
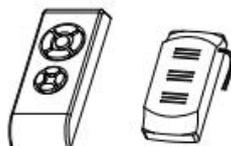
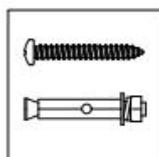


19. Evitare di ostruire il movimento delle pale in qualsiasi modo.
20. Non utilizzare acqua o detergenti liquidi per la pulizia del ventilatore e delle pale. Un panno asciutto o leggermente inumidito sarà adatto per la maggior parte delle operazioni di pulizia. Spegnerne l'alimentazione elettrica prima della pulizia.
21. Dopo aver effettuato i collegamenti elettrici, i conduttori a filo devono essere rivolti verso l'alto e spinti accuratamente nella scatola di uscita. I fili devono essere distribuiti separatamente con il conduttore a terra e il conduttore di messa a terra su un lato della scatola di uscita
22. Dopo aver tolto l'imballaggio assicuratevi dell'integrità dell'apparecchio. In caso di dubbio non utilizzate l'apparecchio e rivolgetevi solo a personale qualificato. Gli elementi dell'imballaggio (sacchetti in plastica, polistirolo, punti metallici ecc.) non devono essere lasciati alla portata dei bambini in quanto possibili fonti di pericolo.
23. Questo apparecchio dovrà essere destinato solo all'uso per il quale è stato espressamente costruito e cioè come ventilatore per uso domestico. Il costruttore non può essere considerato responsabile per eventuali danni derivati da usi impropri od errati.
24. Prima di effettuare qualsiasi operazione di pulizia o di manutenzione, disinserite l'apparecchio dalla rete di alimentazione elettrica spegnendo l'interruttore dell'impianto.
25. Quando decidete di non utilizzare più l'apparecchio si raccomanda di renderlo inoperante spegnendo l'interruttore dell'impianto.

26. La sicurezza elettrica di questo apparecchio è assicurata soltanto quando lo stesso è correttamente collegato ad un efficace impianto di messa a terra come previsto dalle vigenti norme di sicurezza elettrica.
27. Nel caso in cui si verificassero situazioni anomale spegnere immediatamente l'apparecchio e contattare il rivenditore o il servizio di assistenza.
28. Non utilizzare prese di corrente volanti oppure cavi danneggiati.
29. Non fissare interruttori di sicurezza con nastro adesivo, per pericolo di Incendio.
30. È assolutamente vietato smontare o riparare l'apparecchio per pericolo di shock elettrico; se necessario rivolgersi al rivenditore o centro assistenza.
31. Non usare l'apparecchio nelle vicinanze di una vasca da bagno, doccia, piscina.
32. Prima di collegare l'apparecchio alla rete elettrica accertarsi che la tensione sia corretta secondo quanto riportato sulla targa del prodotto e che l'impianto sia conforme alle norme vigenti.
33. Assicurarsi sempre che la tensione di rete elettrica sia uguale a quella indicata nell'etichetta dati tecnici e che l'impianto sia compatibile con la potenza dell'apparecchio.
34. Non toccare la connessione all'alimentazione con mani umide.
35. Non lasciare esposto l'apparecchio ad agenti atmosferici (pioggia, sole, etc.).
36. Non installare l'apparecchio vicino a fonti di calore (es. Termosifone).

37. Mantenere una adeguata distanza delle pale da oggetti posti nelle vicinanze.
38. I bambini devono essere sorvegliati per sincerarsi che non giochino con l'apparecchio.
39. La struttura di supporto deve essere montata in modo sicuro, capace di sopportare un peso di 4 volte superiore al peso del ventilatore. Sono consigliate solo strutture in metallo.
40. Non cambiare velocità mentre il ventilatore è in funzione. Per cambiare velocità il ventilatore deve prima essere fermato.
41. Non frapporre oggetti sul percorso delle pale del ventilatore.
42. Non utilizzare l'apparecchio in presenza di liquidi o gas potenzialmente infiammabili o esplosivi
43. **AVVERTENZA:** se si nota un'oscillazione inusuale, fermare immediatamente il prodotto e contattare il produttore o un suo servizio di assistenza tecnica.
44. Il montaggio e le riparazioni da eseguire ai sistemi di fissaggio al soffitto devono essere eseguite dal produttore o dal suo servizio di assistenza tecnica.
45. La sorgente luminosa può essere sostituita solo dal produttore o da un suo servizio di assistenza tecnica.

DESCRIZIONE DELLE PARTI

		
Calotta superiore	Staffa	Staffa
		
Supporto di montaggio	Calotta inferiore	Motore
		
Pale	Vano LED	Coperchio lampada
		
Corpo LED	Radiocomando	Ferramenta

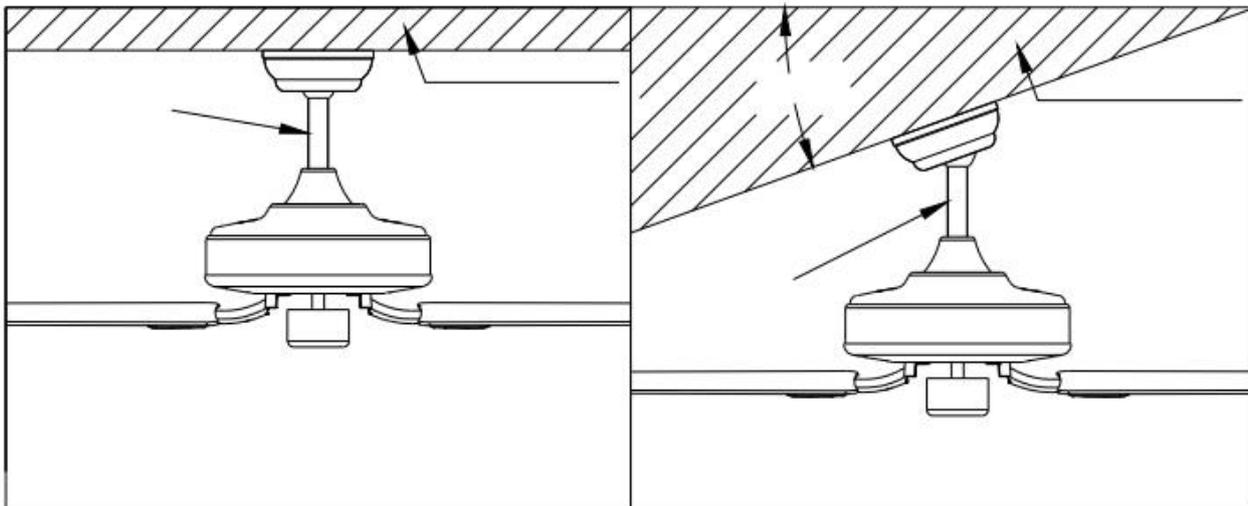
Aprire con cautela la confezione. Rimuovi gli oggetti dagli inserti in polistirolo. Rimuovere il motore dall' alloggiamento e posizionarlo su moquette o polistirolo per evitare danni alla finitura. Controlla che tutti i componenti siano presenti all'interno della confezione.

INSTALLAZIONE DELL'ASTA

Questo ventilatore può essere montato su un soffitto normale o inclinato.

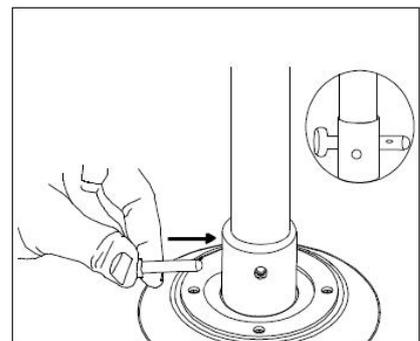
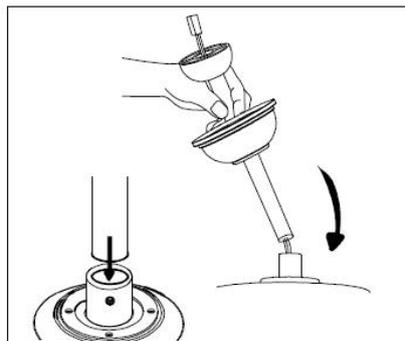
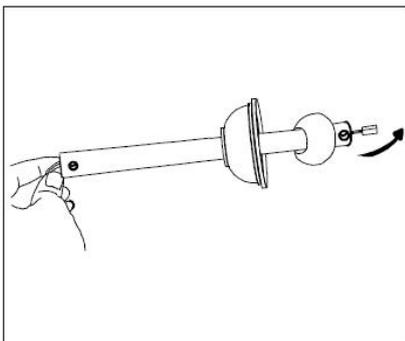
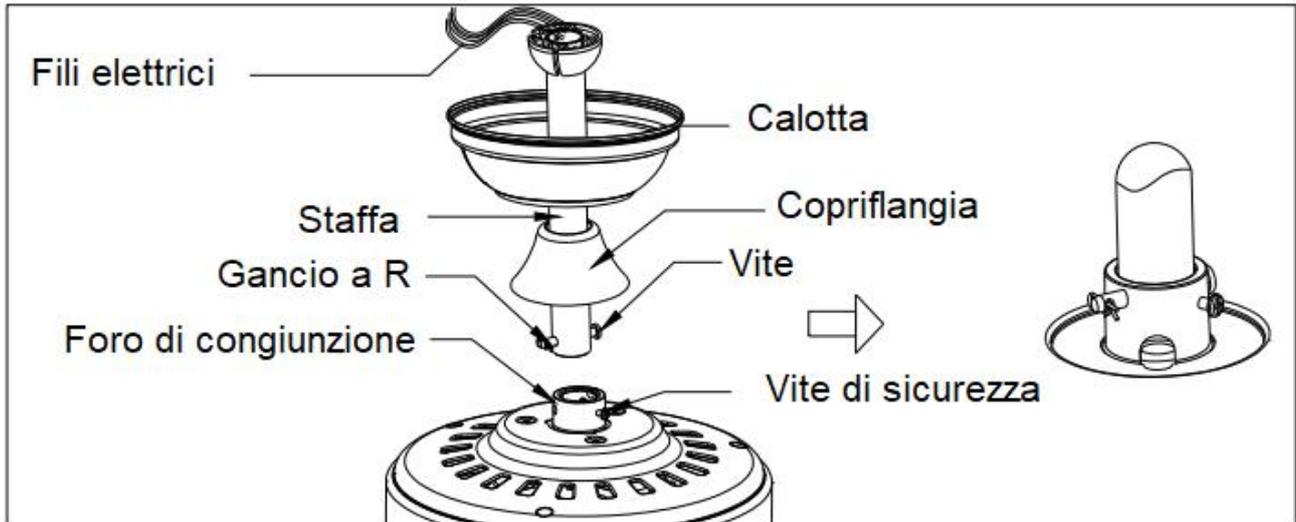
La lunghezza di sospensione può essere estesa da una staffa più lunga.

L'installazione richiede questi strumenti: cacciavite a croce, cacciavite a testa piatta, pinza regolabile o chiave inglese, scala a pioli, forbici da elettricista e nastro isolante.



GUIDA ALL'INSTALLAZIONE

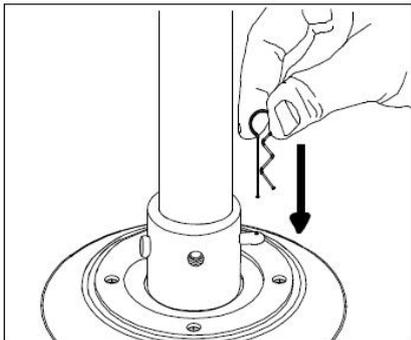
Panoramica generale



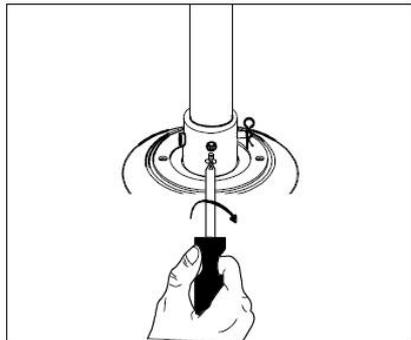
Far passare i cavi elettrici all'interno della staffa. Suggerimento: per preparare l'infilatura dei cavi elettrici attraverso la staffa, applicare un piccolo pezzo di nastro isolante alle estremità dei cavi elettrici: questo manterrà i fili insieme quando li si fa passare attraverso l'asta discendente.

Inserire la staffa nella parte superiore del blocco motore.

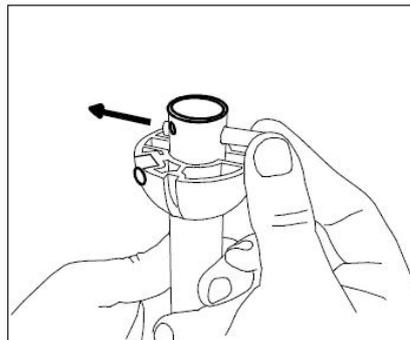
Bloccare la staffa applicando il gancio di sicurezza attraverso le estremità del foro.



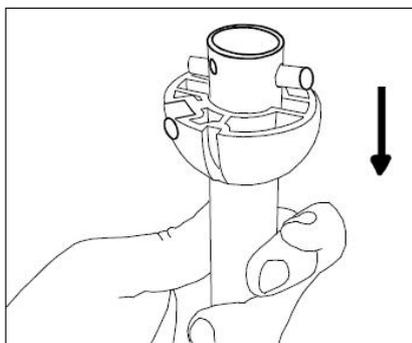
Applicare la coppiglia (gancio a R) per evitare che la vite possa estrarsi da sola.



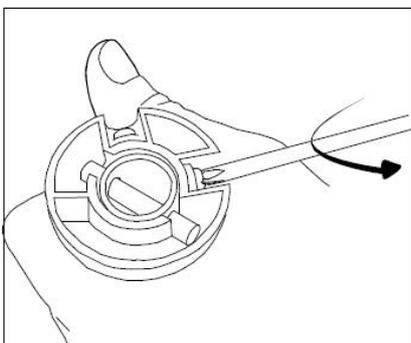
Bloccare definitivamente la staffa applicando la vite di sicurezza nel foro laterale.



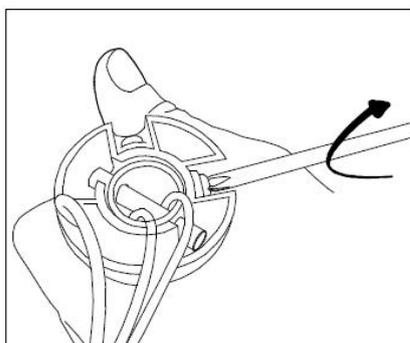
Applicare il perno di sicurezza nell'estremità superiore della staffa.



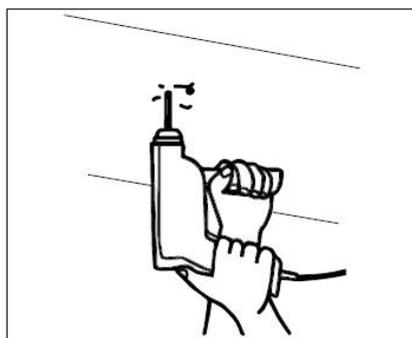
Far scorrere verso il basso il supporto superiore.



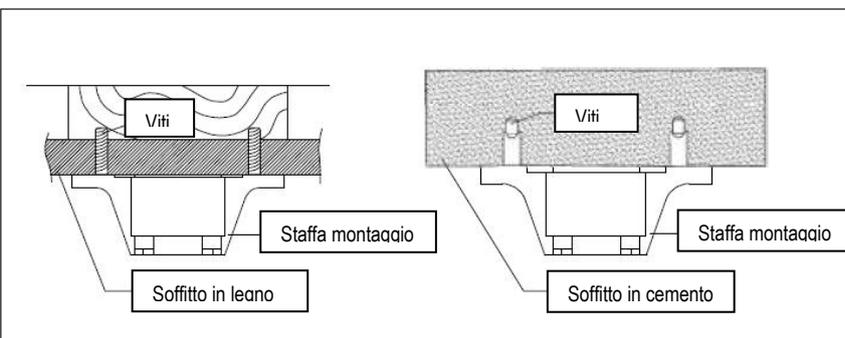
Allentare la vite del supporto superiore, in modo da permettere il passaggio dei cavi.



Una volta che i cavi sono passati dall'estremità, stringere nuovamente la vite.

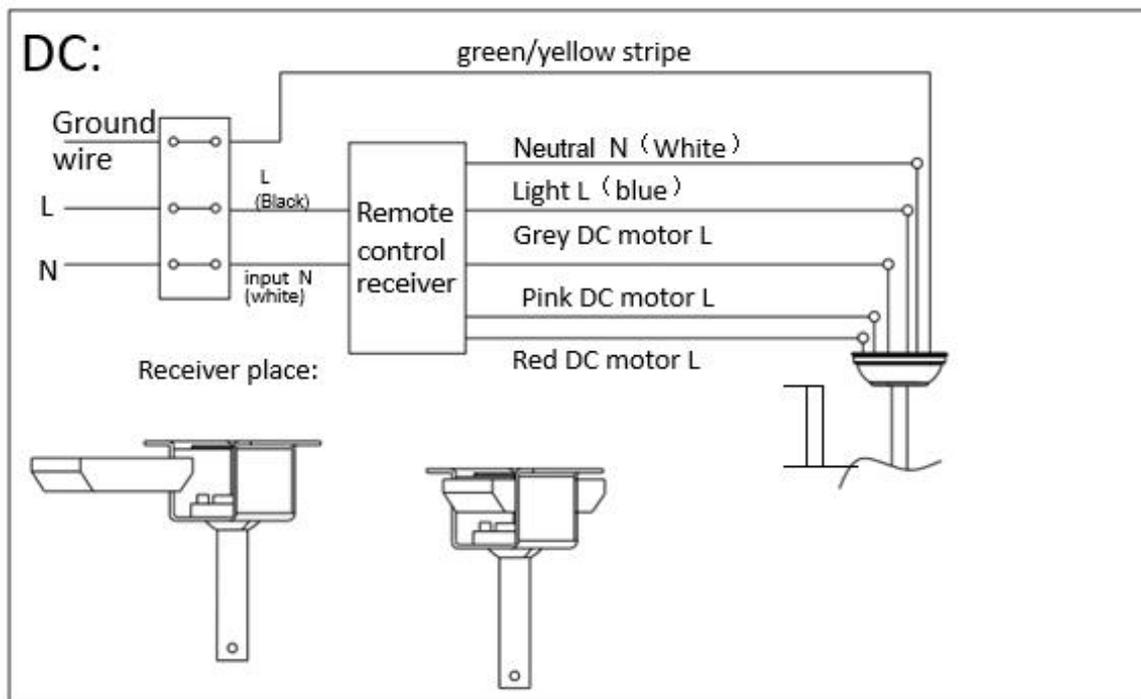


Applicare i fori al soffitto in base a dove si vuole eseguire l'installazione.

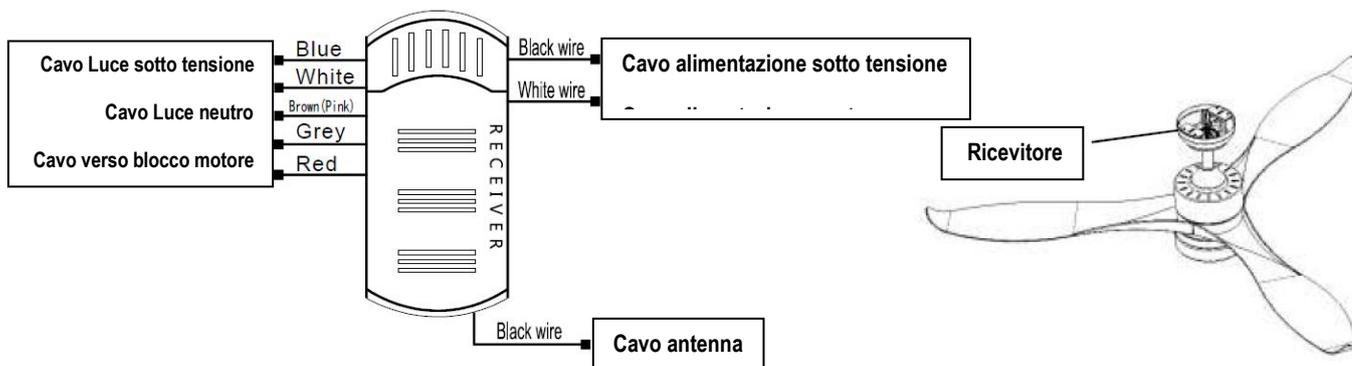


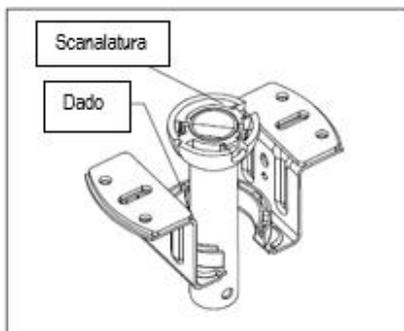
Le figure in alto mostrano le modalità con cui installare la staffa di montaggio in base al materiale presente nel soffitto (legno, cemento)

Come collegare i fili dal ventilatore al ricevitore

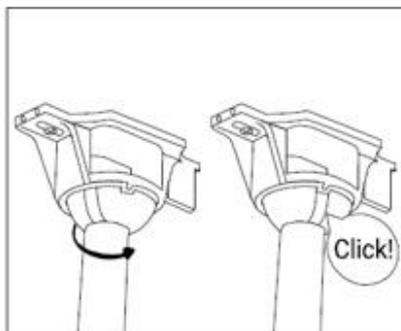


SCHEMA MORSETTIERA DEL RICEVITORE

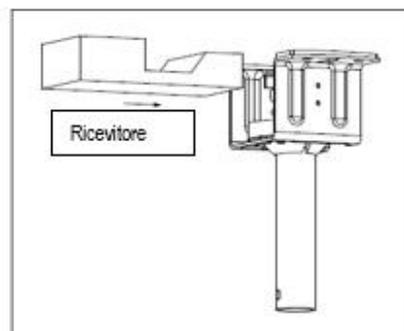




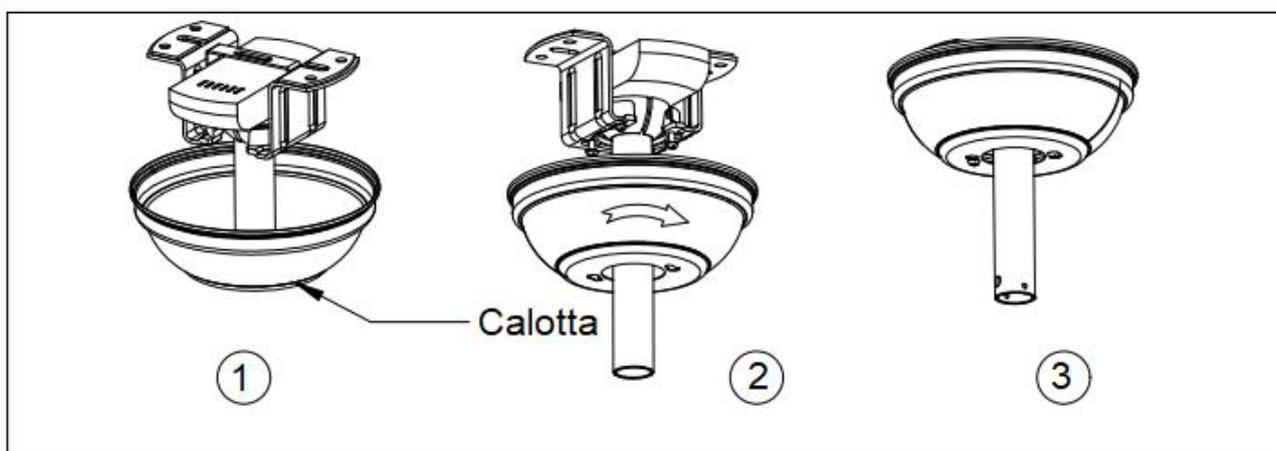
Applicare il supporto della staffa di montaggio, facendo attenzione alla scanalatura superiore.



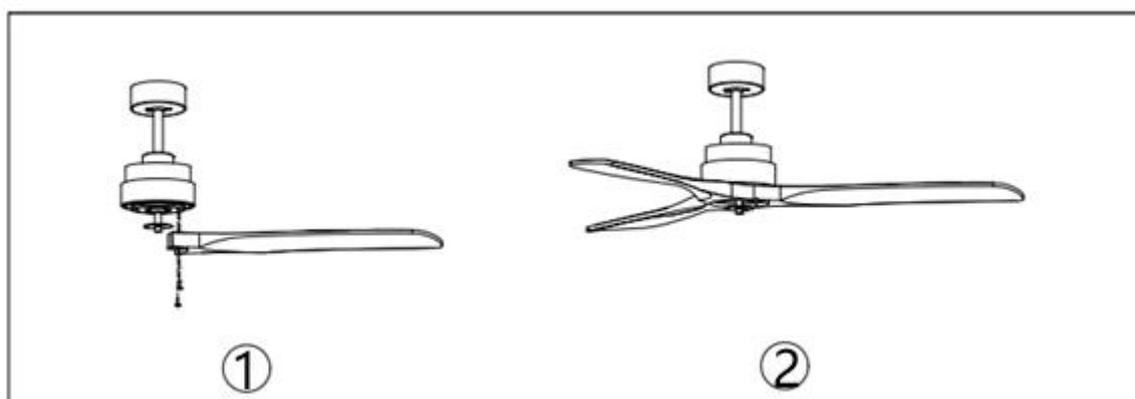
Ruotare in senso antiorario la staffa centrale per fissarla al supporto di montaggio.



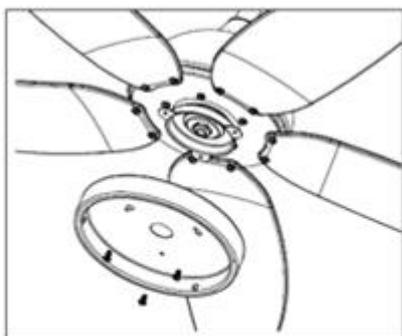
Il ricevitore del segnale con la morsettiera deve essere installato adiacente al supporto a soffitto.



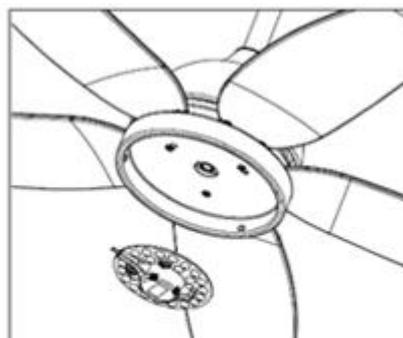
Sollevarre e ruotare la calotta in modo da fissarla al supporto del soffitto.



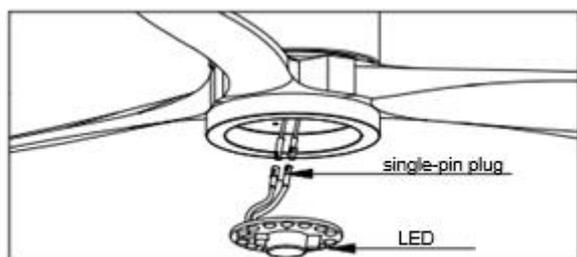
Allineare i fori delle pale con i fori delle viti presenti sul blocco motore. Avvitare tutte le viti. Una volta che tutte le pale sono fissate, le viti possono essere strette in modo permanente.



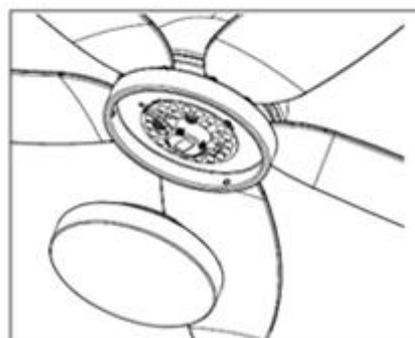
Collegare il vano LED al blocco motore attraverso le viti.



Applicare il modulo LED al vano apposito.



Collegare i fili del corpo LED



VERIFICHE SUL FUNZIONAMENTO

Avvertenza: assicurarsi che tutti i collegamenti siano stati eseguiti correttamente prima di accendere l'interruttore principale.

PARAMETRI ELETTRICI

Alimentazione	Potenza Motore	Lampada
220-240V- 50-60Hz	40W	18W

Peso del ventilatore: 4,8kg

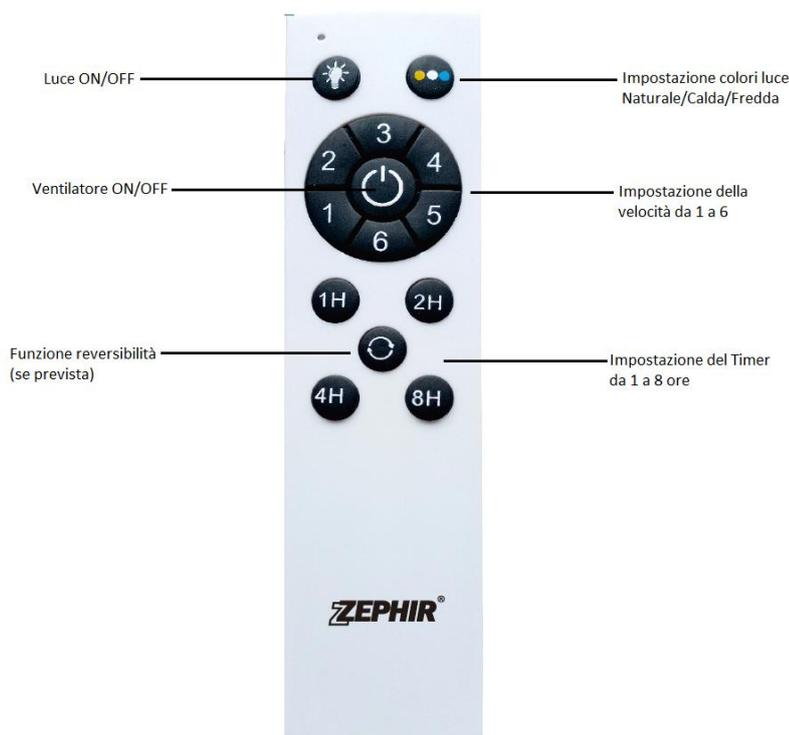
Il fabbricante WESTIM spa dichiara che il tipo di apparecchiatura radio Ventilatore da soffitto con radiocomando, modello ZFL34M è conforme alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: www.zephir.it

La comunicazione tra trasmettitore e ricevitore si basa sull'emissione di segnali RF digitali, la cui frequenza di codifica è inferiore a un milionesimo. (In caso di malfunzionamento è necessario contattare un centro di Assistenza qualificato per visionare entrambi i dispositivi)

Il ricevitore può essere controllato da qualsiasi angolo del trasmettitore nello spazio prospettico, senza limitazioni di direzione.

E' possibile salvare il settaggio di luce e direzione mentre il ventilatore è spento e riprendere quindi l'ultima configurazione dopo averlo riacceso.

RADIOCOMANDO



Note importanti:

1. Tra trasmettitore e ricevitore viene utilizzata la modalità di "learning code matching mode". Spostare ad "ON" l'alimentazione principale e nei successivi 30 secondi premere il pulsante "FAN ON/ OFF" del radiocomando per almeno 5 secondi, in questo caso si dovrebbe avvertire un segnale acustico "beep", il che significa che trasmettitore e ricevitore comunicano correttamente. (PS: la modalità di accoppiamento è disponibile solo per 30 secondi, dopodiché non avrà più effetto.)
2. In caso il radiocomando non funzioni correttamente, o il segnale sembra non essere recepito dal ricevitore, controllare lo stato della batteria, in caso sostituirla.
3. In caso il radiocomando non funzioni correttamente, verificare se nello spazio circostante vi siano altri elettrodomestici o dispositivi che possano in qualche modo interferire con il segnale inviato al ricevitore.
4. Una batteria quasi esausta influenzerà il funzionamento del radiocomando e di conseguenza la ricezione del segnale da parte del ricevitore (in questo caso la spia corrispondente lampeggerà), pertanto è necessario sostituire la batteria con una nuova.
5. È importante rimuovere la batteria del radiocomando in caso questo non venga utilizzato per un periodo prolungato.
6. Durante l'installazione del ventilatore, assicurarsi che la calotta superiore e la staffa di montaggio non compromettano l'integrità dei cavi elettrici.

GUIDA ALLA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problemi minori spesso possono essere risolti senza un elettricista; prima di eseguire qualsiasi verifica, spegnere il ventilatore ed in caso interrompere l'alimentazione per evitare scosse elettriche.

Problema	Possibile causa	Soluzione
Il ventilatore non funziona	Non c'è corrente o il fusibile è bruciato	Controllare l'alimentazione Sostituire il fusibile
	Collegamenti errati	Spegnere il ventilatore, estrarre la calotte e verificare i collegamenti
	Dip switch non impostato correttamente	Impostare il dip switch in modo che sia lo stesso del trasmettitore e del ricevitore
	Batteria scarica	Sostituire la batteria
Non è possibile impostare la velocità o la luce	Collegamenti errati	Spegnere il ventilatore, estrarre la calotte e verificare i collegamenti
	Luce spenta	Controllare che la lampadina non sia bruciata.

COME INSERIRE / RIMUOVERE LE BATTERIE DEL RADIOCOMANDO

Porre la pila nello sportellino avendo cura di verificare il corretto posizionamento delle polarità. Inserire lo sportellino nel radiocomando. Utilizzare 2 pile tipo AAA, conforme alla Direttiva Batterie 2006/66/CE e modifiche da Direttiva 2013/56/UE. La pila è fornita a corredo del radiocomando.

Le batterie non ricaricabili non devono essere ricaricate

1. Dopo aver aperto la bustina del radiocomando, rimuovere la protezione e inserire la batteria(inclusa).
2. Quando si usa il radiocomando l'emettitore della parte frontale del radiocomando deve essere allineato con la finestra di ricezione sul prodotto.
3. Il radiocomando può essere utilizzato fino ad una distanza di c.ca 5 metri dal prodotto ed entro un'angolazione di 30 gradi.
4. Evitare che la luce del sole sia diretta sulla finestra di ricezione del prodotto. Questo potrebbe influenzarne la ricezione dei comandi.
5. Tenere il radiocomando in un posto sicuro ed evitarne le cadute.
6. Se non usato per molto tempo è preferibile estrarre le batterie dal radiocomando e riporlo in un luogo sicuro, per evitare che si danneggino o che si riducano le prestazioni delle batterie.
7. La frequenza del radiocomando è 433,92 MHz



Anche le batterie esauste devono essere smaltite in rispetto delle normative ambientali in vigore, presso un centro di raccolta autorizzato, o depositate negli appositi contenitori presso il punto vendita dove è stato effettuato l'acquisto.

Consigliamo di scaricare completamente le batterie e di non gettarle nel fuoco

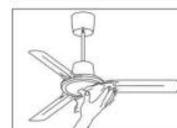
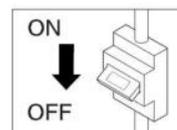
Le batterie devono essere rimosse dall'apparecchio prima del suo smaltimento.

Non gettate le batterie esauste o danneggiate nei rifiuti domestici per non danneggiare l'ambiente (o per non arrecare danni all'ambiente)

PULIZIA E MANUTENZIONE

Attenzione: prima delle normali operazioni di pulizia, spegnere il ventilatore e scollegare la corrente di alimentazione (Pos. 0/OFF):

- Per la pulizia, utilizzare un panno morbido leggermente inumidito; non usare prodotti abrasivi o corrosivi. Fare attenzione a non danneggiare il corpo esterno, le lame, i collegamenti elettrici o le componenti interne.
- Non immergere il ventilatore in acqua o altri liquidi; nel caso in cui una qualsiasi parte di esso venga a contatto con acqua, assicurarsi innanzitutto che l'apparecchio sia scollegato dalla presa di corrente, quindi asciugare con cura, assicurandosi che tutte le parti elettriche siano perfettamente asciutte: in caso di dubbio, consultare un centro assistenza o un elettricista qualificato.
- È importante mantenere le prese d'aria del motore prive di polvere e lanugine.



Informazioni Tecniche ZFL34M			
Portata massima d'aria	F	170,57	m ³ /min
Potenza assorbita del ventilatore	P	34,98	W
Valori di esercizio	SV	4,88	(m ³ /min)/W
Consumo elettrico in modo attesa	Psb	0.34	W
Consumo elettrico stagionale	Q	11,70	kWh/a
Livello di potenza sonora del ventilatore	Lwa	47,0	dB(A)
Velocità massima dell'aria	c	2.75	m/s
Norma di misura per il valore di esercizio	IEC 60879:2019		
Referente per ulteriori informazioni	Westim SpA Via Roberto Bracco 42/E 00137 Roma-Italia		

ZEPHIR[®]

**CEILING FAN WITH LED AND REMOTE
CONTROLLER**

ZFL34M



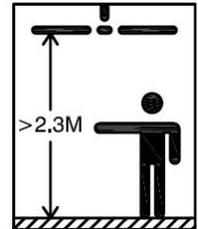
INSTRUCTION MANUAL

Read the manual carefully before operation and keep it for reference.

This manual is only for reference, please comply with actual appliance you selected

1. The appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
2. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
3. Use fan only for intended use, as described in instruction manual.
4. To protect against electrical shock, do not immerse unit, plug, or cord in water or spray with liquids.
5. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
6. Unplug from outlet when not in use, when moving fan from one location to another, before putting on or taking off parts and before cleaning.
7. Do not operate in the presence of explosive and/or flammable fumes.
8. Do not place fan or any parts near an open flame, cooking or other heating appliances.
9. Do not operate any appliance with a damaged cord or plug, after the appliance malfunctions or has been dropped or damaged in any manner.
10. This product is intended for household use only and not for commercial or industrial use.

11. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
12. Before wiring the paddle fan, turn off the electric power supply at the main fuse box or main circuit breaker and leave it off until installation is complete.
13. The outlet box and support structure must be securely mounted and capable of reliably supporting a minimum of 35 pounds. Use only metallic outlet boxes.
14. Do not install paddle fan less than 2.3m between floor and lowest edge of fan blades.
15. Never attempt to stop the fan blades when it is in operation
16. All wiring must be in accordance with the National Electric Code and local electrical codes. Electrical installation should be performed by a qualified licensed electrician.
17. Do not operate reversing switch while fan blades are in motion. Fan must be turned off and blades stopped before reversing blade direction.
18. Avoid placing objects in the path of the blades.
19. Do not use water or detergents when cleaning the fan or fan blades. A dry dust cloth or lightly dampened cloth will be suitable for most cleaning. Turn off the electric power supply before cleaning.
20. After making electrical connections, spliced conductors should be turned upward and pushed carefully up into outlet box. The wires should be spread apart with the



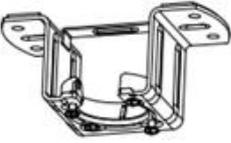
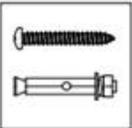
grounded conductor and the equipment-grounding conductor on one side of the outlet box.

21. Remove the packing and make sure that the appliance is intact. In case of doubt do not use it and address to an after-sale service recommended by the manufacturer. Children shall not play with the appliance.
22. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised. Keep the appliance and its cord out of reach of children less than 8 years.
23. After removing the packing materials, check the integrity of the appliance; If you are unsure, do not use it and ask for qualified professional help.
24. The packing materials (plastic bags, polystyrene foam, nails, etc.) must be kept out the reach of children because they are potential sources of danger.
25. Before connecting the appliance, check if the electrical voltage and frequency of the circuit correspond to those indicated on the appliance.
26. This appliance must only be used for the purpose for which it has been manufactured, therefore as a fan. The manufacturer is not responsible for any damage caused by improper or incorrect use.
27. **WARNING:** the installation of this appliance can be done by qualified electricians ONLY.
28. Since the installation of the equipment sets, the power of the network must be done through flexible cable plug or by-pole switch with contact opening distance of not less than 3 mm.
29. Do not make modifications of any kind to this appliance.

30. Do not expose this appliance to the weather (rain, sun, etc.)
31. This appliance is for HOUSEHOLD USE ONLY.
32. Install the appliance at an adequate distance from walls and other objects, etc.
33. Do not expose the appliance to atmospheric agents such as rain, wind, snow, hail. Do not use outdoors.
34. Regularly inspect the appliance for visible defects. If any faults are found, do not use the appliance but contact the Authorized Service Center.
35. If the appliance does not function correctly or there is a fault, contact authorized Service Center
36. In case the product fall down or it is damaged or doesn't work as expected. Contact the Authorized Service Center
37. Ensure that the electrical system to which the appliance is connected conforms to applicable standards.
38. Switch off the power before connecting or repairing the fan.
39. The electrical power supply/socket to which the appliance is to be connected must be able to provide the maximum electrical power required by the appliance. If it cannot do so, arrange for a professionally qualified electrician to make the necessary modifications.
40. Use a multi-polar switch with minimum contact distance of 3 mm to install the appliance.
41. Switch off the appliance at the installation's main switch:
 - If the appliance does not function
 - Before cleaning the outside of the appliance
 - If the appliance is not going to be used.

42. To protect against electric shock, do not immerse any wires or any parts of the appliance into water or other fluids.
43. Do not install and use the appliance near explosives, highly flammable materials, gases or burning flames.
44. Be sure to leave adequate distance from the blades and any other surrounding object,
45. The use of any electrical appliance calls for the awareness of some basic rules, such as:
 - a. Do not touch the device with wet or damp hands or feet
 - b. Do not leave the appliance exposed to atmospheric agents.
46. Never attach the fan to a power point, but to the ceiling itself.
47. Switch off the power before connecting or repairing the fan.
48. The electrical wiring must be in accordance with the local regulations.
49. The fan must be properly grounded to avoid the risk of electric shocks.
50. Never install the fan in a moist or wet room.
51. Never try to repair the fan. Never dismount it. In case of need refer to a qualified electrician only or to Authorized Technical Service
52. In case of malfunctioning or damages always refer to Authorized Technical Service.

PARTS DESCRIPTION

		
Canopy	<u>Downrod</u> and hanging ball	<u>Downrod</u>
		
Hanger bracket	Decorative covers	Motor
		
Blade	Lamp panel	glass shade
		
LED light source	Remote control	Spiral package

TESTING YOUR FAN

Warning: Make sure wiring connection is correct before turning on the main switch.

Preparing the Fan Site

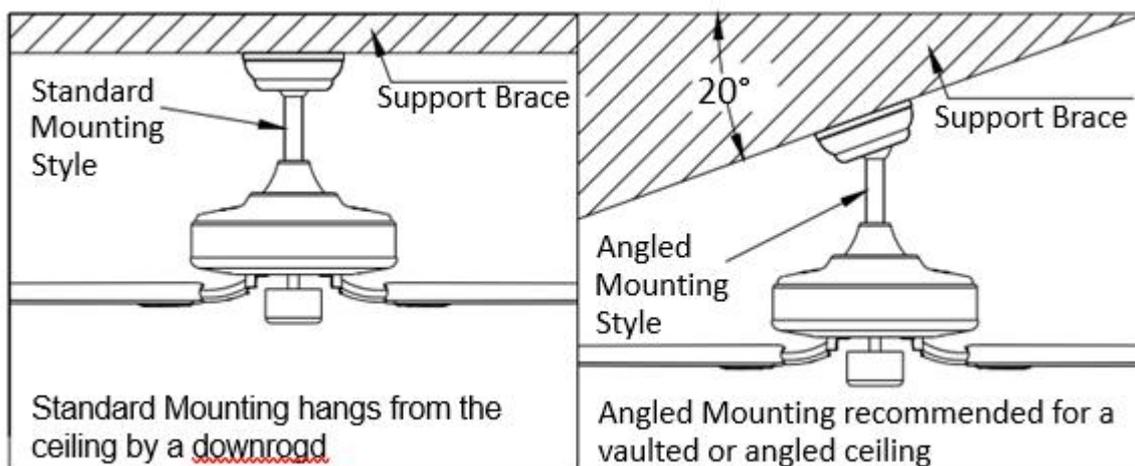
Downrod Installation

This fan can be mounted with a downrod on a normal or vaulted ceiling.

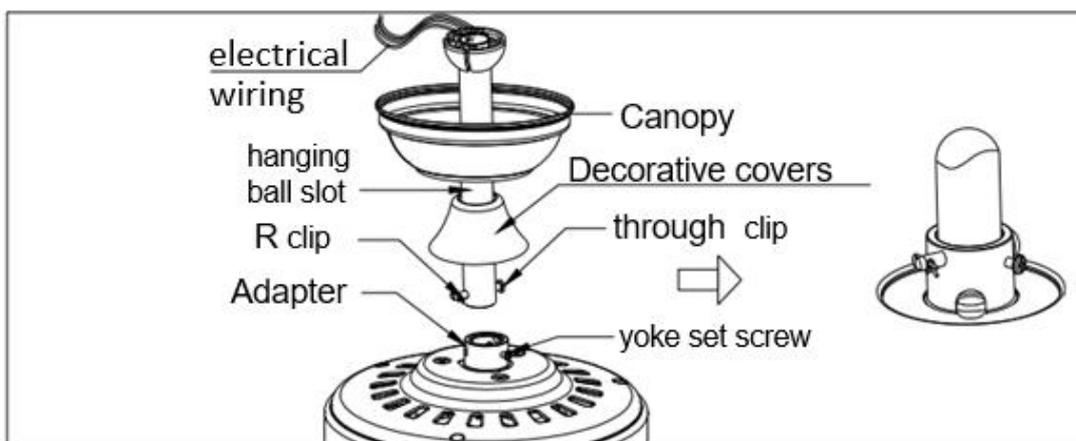
The hanging length can be extended by a longer downrod.

Installation requires these tools:

Screwdriver, flat-head screwdriver, adjustable pliers or wrench, stepladder, wire cutters and rated electrical tape.



Assembling



If you wish to extend the hanging length of your fan, you must remove the hanging ball from the 6 inch downrod provided to use with an extended downrod (included) . (If you wish to use the 6 inch downrod, please proceed to instructions below.)

To remove hanging ball, loose set screw on hanging ball and remove pin and clip. Lower hanging ball and remove stop pin. Slide hanging ball off the original downrod A and slide it down the longer downrod B (the top of the downrod should be noted as having a set screw hole; use this hole when setting the set screw). Insert stop pin into top of extended downrod and raise hanging ball. Be sure stop pin aligns with slots on the inside of the hanging ball,

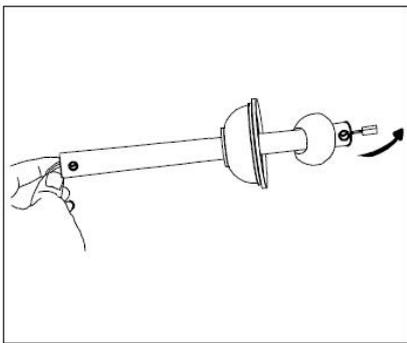
tighten set screw securely.

Tip: To prepare for threading electrical wires through downrod, apply small piece of electrical tape to the ends of electrical wires-this will keep the wires together when threading them through the downrod.

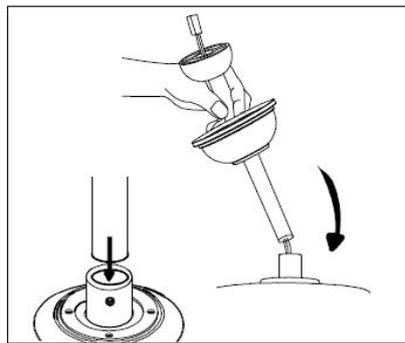
Loosen yoke set screws and nut at top of motor housing. Remove pin and clip from downrod (if you have not already done so). Slide downrod through canopy.

Tread electrical wires through downrod and pull extra wire slack from the upper end of the downrod.

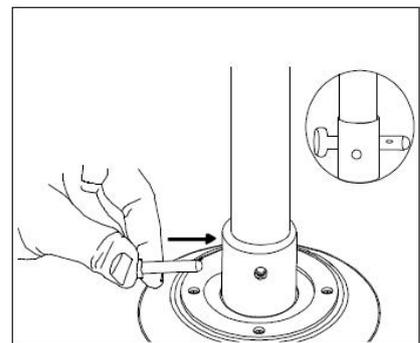
Place downrod into the motor housing yoke and ew-insert pin and clip that were previously removed. Tighten yoke set screws and nut securely. Lower canopy to motor housing.



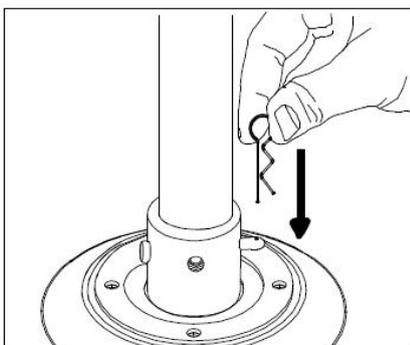
Insert the electrical cables inside the downrod.



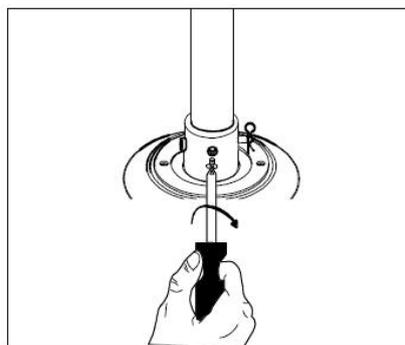
Insert downrod into the top of the fan motor.



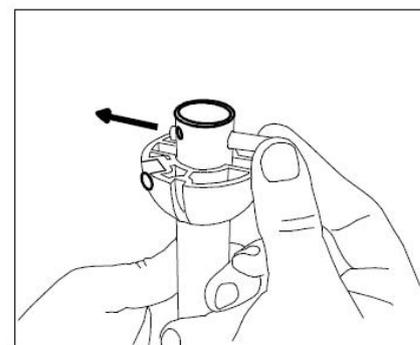
Lock the bracket by applying the safety hook through the ends of the hole



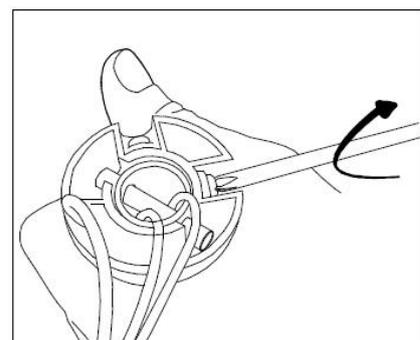
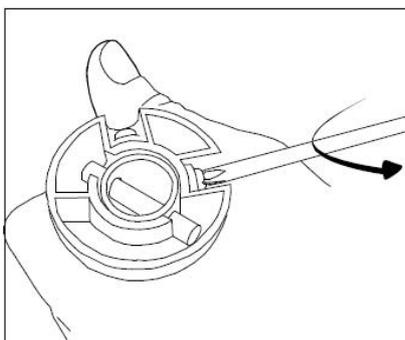
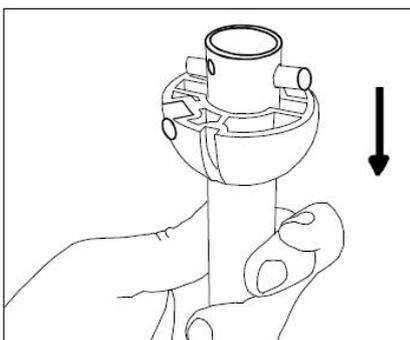
Apply the cotter pin to prevent the screw from pulling out by itself.



Lock the downrod definitively by applying the safety screw in the side hole



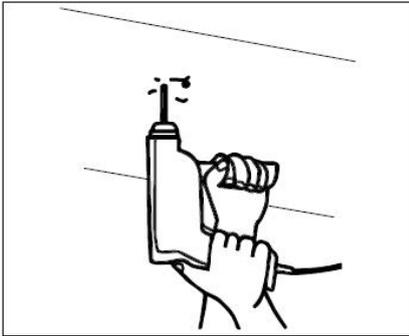
Apply the safety pin in the upper end of the downrod.



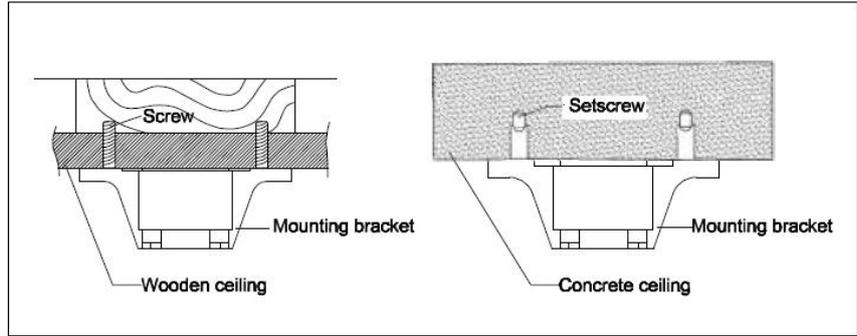
Slide the upper support down.

Loosen the screw of the upper support, in order to allow the passage of the cables.

Once the cables have passed from the end, tighten the screw again.

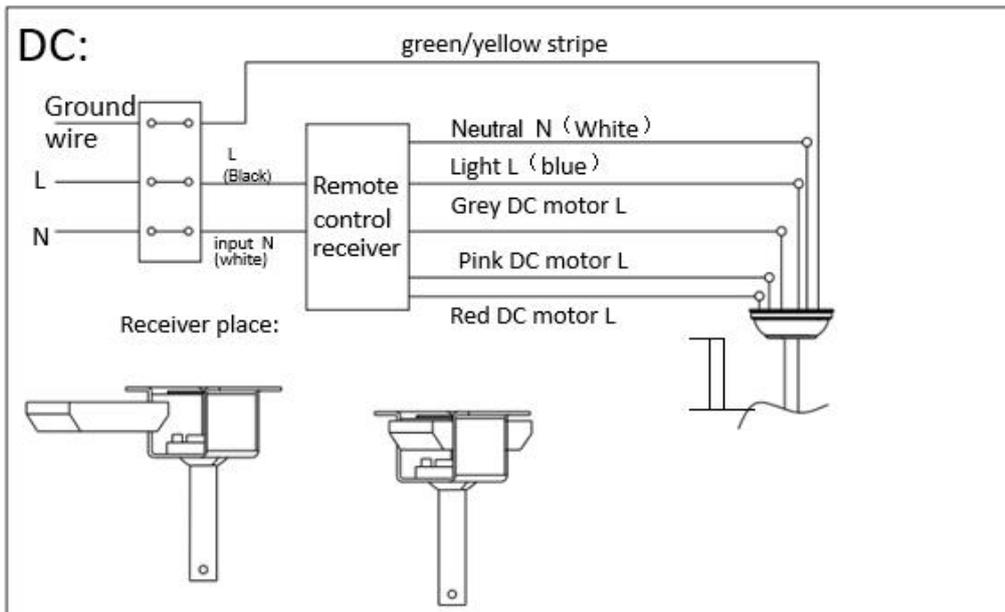


Apply the holes to the ceiling according to the installation place.

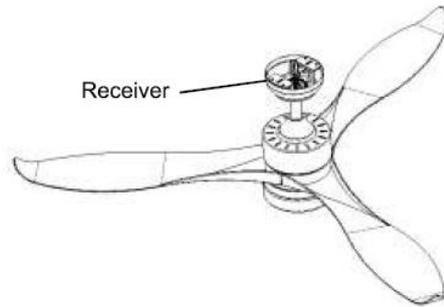
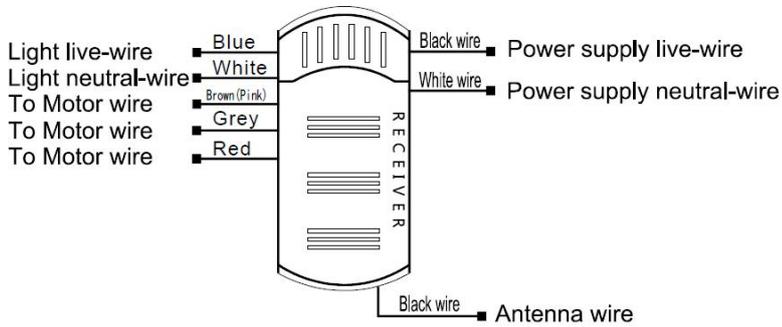


The figures above show how to install the mounting bracket according to the material in the ceiling (wood, concrete)

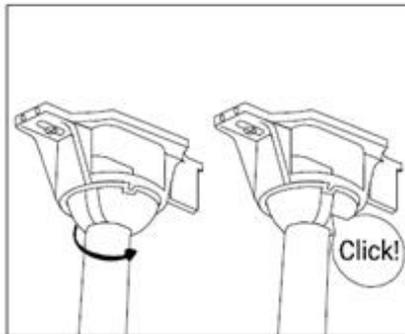
Remote controll connection



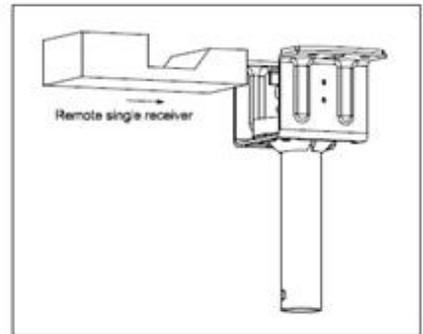
WIRING SCHEMATIC DIAGRAM FOR RECEIVER



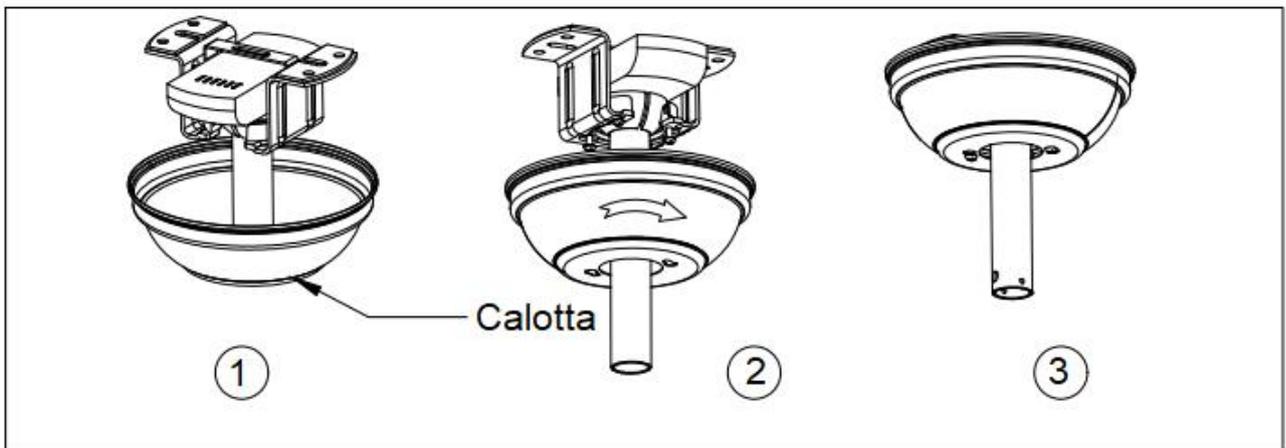
The figure above shows the arrangement and type of the electrical cables of the receiver.



Rotate the center bracket counterclockwise to secure it to the mounting bracket



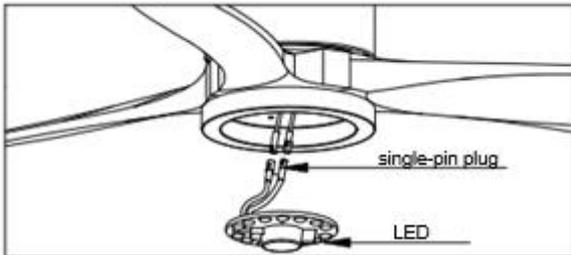
The signal receiver with the terminal block must be installed adjacent to the ceiling mount



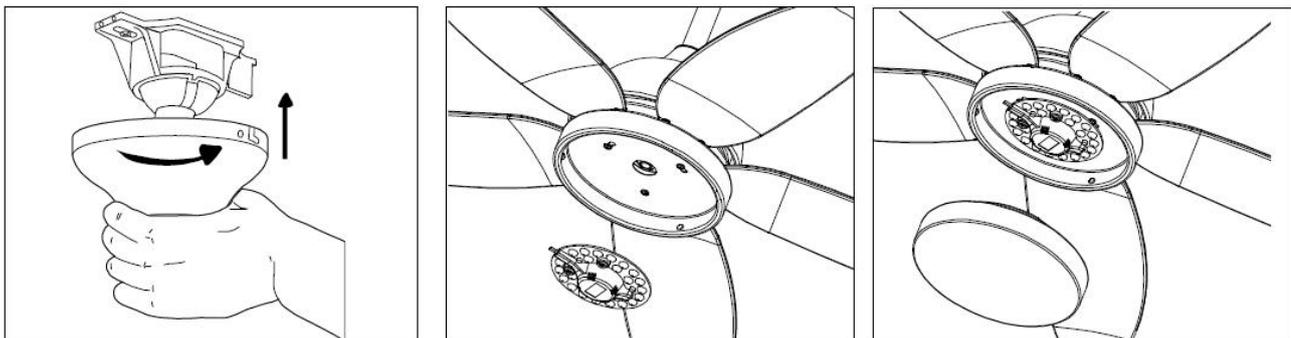
and rotate the hood to secure it to the ceiling support.



Align the blade holes with the screw holes on the engine block. Screw in all screws. Once all the blades are fixed, the screws can be tightened permanently.



Connect the LED housing to the fan motor with the screws.



Lift and rotate the canopy to secure it to the ceiling support.

Install the LED module to the LED housing.

Install the glass lid and lock it through.

POWER PARAMETER LIST

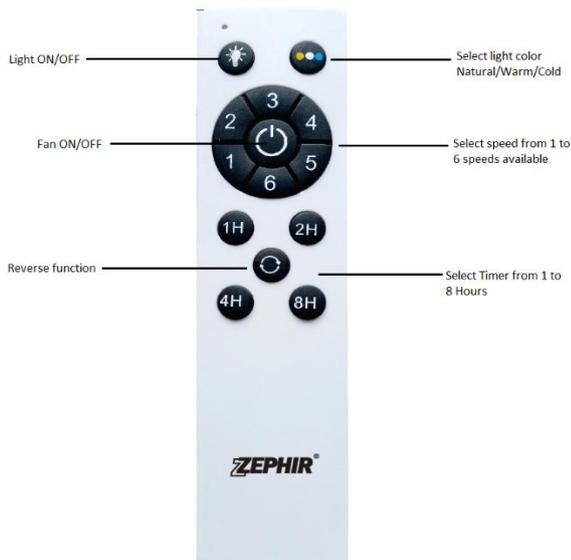
Voltage	Fan	Lamp
220-240V 50-60Hz	40W	18W

Adopt RF wireless digit emission technique, biunique controlled, coincident code rate is less than one millionth. (Emitter and receiver must be sent back for maintenance if damaged)

Receiver can be controlled by any angles of the emitter in perspective space, unrestricted by direction.

With the memory function, the controller can save the status (light and direction) while the supply power OFF and resume to the original after reload the power supply.

REMOTE CONTROLLER



Kindly reminders:

1. Learning code matching mode is used between emitter and receiver. Turn "ON" the supply power within 30 seconds and press the emitter's "FAN ON/OFF" button for 5 seconds, it can load normally after hearing a long sound "bee", which means learning successfully and it can works normally. (PS: Learning mode is not accepted after turn "ON" the supply power for 30 seconds)
2. When the emitter cannot control the receiver, please check the battery switch touching normally or not, correction of the positive and negative, full or empty of the power.
3. When the emitter cannot control the receiver, please check is there any existence of similar remote controlled products nearby, then check whether they works, because remote controlled product with the same frequency will disturb each other.
4. Low voltage of battery will affect the sensitivity of the emitter and the signal reception accordingly (the indicated light will flash out its warning when the battery get low voltage), must replace if the battery is getting low voltage.
5. Please take out the battery from the emitter when leaving unused for long time.
6. Supporting 200W lighting power at maximum. PS: please connect the ground wire correctly, otherwise it may cause the light micro-light or flash.
7. When installing the fan,the fan ceiling cover don't press the antenna(or other wire), it is easy to breakdown the wire and short-circuited.

TROUBLESHOOTING GUIDE

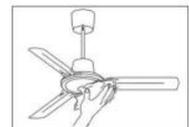
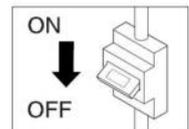
Minor problems often can be fixed without an electrician, before doing any work, shut off power supply to avoided electrical shock.

Problem	Possible Cause	Solution
Fail to operate	Power is off or fuse is blown	Turn power on check fuse
	Bad wire connection	Turn power off, loose canopy, or check all connections
	Inconsistent location for dip switch	Set the dip switch to be the same of transmitter and receiver
	Battery power is off	Use a new battery
Cannot control speed or light	Bad wire connection	Turn power off and check the receiver wiring is correct
	Light is off	Check the bulb is not burnt

CARE AND CLEANING

Attention: before normal cleaning operations, turn the fan off, turn the fan lamp off (if present), and disconnect from mains power by turning off the isolating switch (pos. 0/OFF).

- For cleaning, use a soft, slightly damp cloth; do not use abrasive orcorrosive products. Be careful not to damage the equipment, blades, electrical connections, or impair the hardware.
- Do not immerse or soak any part of the fan in water or any other liquid; in the event that this happens, first ensure the fan is disconnected from the mains power supply, and then wipe the appliance off carefully, making sure that all electrical parts are perfectly dry: in case of doubt, consult a qualified professional technician.
- It is important to keep the air vents of the motor free of dust and lint.



Westim S.p.A. Certificato di garanzia

Validità

La garanzia è valida per 2 anni dalla data di acquisto.

Dalla garanzia sono esclusi i danni che si dovessero verificare per incuria od uso errato dell'apparecchio (non conforme alle indicazioni contenute nel presente manuale e/o al buonsenso).

I diritti di garanzia sono applicati in conformità al DECRETO LEGISLATIVO 6 settembre 2005, n. 206 (Codice al Consumo) e successivi modifiche, unitamente al DECRETO LEGISLATIVO 2 febbraio 2014, n. 21 (che recepisce la europea Direttiva 2011/83/UE).

La presente GARANZIA non è valida per prodotti di USO INDUSTRIALE e si riferisce ai prodotti acquistati per uso PERSONALE. Sono ESCLUSI i prodotti acquistati da società, associazioni, liberi professionisti, al fine di essere utilizzati nell'ambito delle proprie attività commerciali o professionali.

Per i prodotti di uso industriale il periodo di garanzia per l'utilizzatore è un anno.

Diritti di garanzia

Per "GARANZIA" s'intende la riparazione o la sostituzione gratuita dei componenti o delle parti dell'apparecchio riconosciuti da Westim difettosi nella fabbricazione o nel materiale. In ogni caso Westim S.p.A si riserva a sua discrezione, la sostituzione del prodotto.

Si ricorda che qualora venisse esperito il rimedio della sostituzione, sul bene sostituito non decorre un nuovo periodo di garanzia, ma decorre il periodo residuo di garanzia con riferimento al primo contratto di acquisto. Allo stesso modo, nel caso di interventi in garanzia che prevedono la sostituzione di un componente (pezzo di ricambio) sul componente sostituito non decorre un autonomo periodo di garanzia, ma si deve sempre far riferimento al periodo di garanzia residuo sul bene finito.

- 1. L'acquirente ha diritto ad usufruire della garanzia solo esibendo i documenti di acquisto (Scontrino fiscale, fattura).*
- 2. La garanzia comprende la sola riparazione o sostituzione gratuita di quei componenti che dovessero risultare difettosi all'origine per vizi di fabbricazione.*

3. Sono escluse dalla garanzia:

- a) sostituzioni di componenti o accessori originali con altri di tipo non approvato dal costruttore;
- b) interventi effettuati da personale non autorizzato da Westim (manomissione).
- c) tutte le parti di consumo considerate soggette a normale usura o logorio quali: batterie, lampade, filtri, display a cristalli liquidi, manopole, parti mobili o asportabili, accessori, lampade, pastiglie di nebulizzazione (umidificatori).
- d) installazioni errate o non conformi alle istruzioni di montaggio.
- e) mancanza di manutenzione ordinaria
- f) danni causati da negligenze, incidenti, utilizzo errato e non conforme alle avvertenze riportate sul libretto di istruzioni;
- g) danni dovuti a fulmini, inondazioni, incendi, atti di guerra, sommosse;
- h) danni dovuti al trasporto;

4. Le apparecchiature installate devono essere agevolmente raggiungibili dal tecnico autorizzato Zephir.

In caso di difficoltà di accesso, si deve preventivamente avvertire e si deve rendere l'accessibilità priva di rischi all'incolumità personale. I costi derivanti dal rendere sicuro l'accesso ai prodotti non possono essere riconosciuti in garanzia.

5. L'effettuazione di una o più' riparazioni nel periodo di garanzia non modifica la data di scadenza della garanzia stessa.

Trascorso il periodo di garanzia, la garanzia decade e le attività di assistenza tecnica verranno effettuate addebitando il costo delle parti sostituite e le spese di mano d'opera, di trasporto dei materiali e del personale, secondo le tariffe vigenti.

E' possibile visualizzare la lista dei C.A.T. (Centro Assistenza Tecnica) al sito www.westim.it nella sezione Assistenza, o altrimenti contattare la **Audio e Video Center** ai seguenti recapiti:

Tel. 035315998

Mail: servizio.clienti@audiovideocenter.it

www.audiovideocenter.it

NOTA BENE: Esclusivamente ed unicamente per l'assistenza ai prodotti di climatizzazione fissi e portatili rivolgersi alla **UNIOR SRL**

Tel. 051 6467027

www.uniorservice.com

WESTIM S.p.A.

Via Roberto Bracco 42/E

00137, Roma

Tel. 06 8720311

Italiano



Trattamento del dispositivo elettrico od elettronico a fine vita (Applicabile in tutti i paesi dell'Unione Europea e in quelli con sistema di raccolta differenziata)

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà pertanto conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, oppure 1 a zero per le apparecchiature aventi lato maggiore inferiore a 25cm.

Assicurandovi che questo prodotto sia smaltito correttamente, voi contribuirete a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e per la salute che potrebbero altrimenti essere causate dal suo smaltimento inadeguato. Il riciclaggio dei materiali aiuta a conservare le risorse naturali. Per informazioni più dettagliate circa il riciclaggio di questo prodotto, potete contattare l'ufficio comunale, il servizio locale di smaltimento rifiuti oppure il negozio dove l'avete acquistato.

Chiunque abbandona o cestina questo apparecchio e non lo riporta in un centro di raccolta differenziata per rifiuti elettrici-elettronici è punito con la sanzione amministrativa pecuniaria prevista dalla normativa vigente in materia di smaltimento abusivo di rifiuti di cui al D.Lgs n. Decreto Legislativo N°49 del 14 Marzo 2014.



Disposal of old electrical & electronic equipment (Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems)

This symbol on the product or in its packaging indicates that this product shall not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. The recycling of materials will help to conserve natural resources. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

Français



Traitement des appareils électriques et électroniques en fin de vie (Applicable dans les pays de l'Union Européenne et aux autres pays européens disposant de systèmes de collecte sélective)

Ce symbole, apposé sur le produit ou sur son emballage, indique que ce produit ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En s'assurant que ce produit est bien mis au rebus de manière appropriée, vous aiderez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine. Le recyclage des matériaux aidera à conserver les ressources naturelles. Pour toute information supplémentaire au sujet du recyclage de ce produit, vous pouvez contacter votre municipalité, votre déchetterie ou le magasin où vous avez acheté le produit.

Español



Tratamiento de los equipos eléctricos y electrónicos al final de su vida útil (Aplicable en la Unión Europea y en países europeos con sistemas de recogida selectiva de residuos)

Este símbolo en su equipo o su embalaje indica que el presente producto no puede ser tratado como residuos domésticos normales, sino que deben entregarse en el correspondiente punto de recogida de equipos eléctricos y electrónicos. Asegurándose de que este producto es desechado correctamente, Ud. Está ayudando a prevenir las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana que podrían derivarse de la incorrecta manipulación de este producto. El reciclaje de materiales ayuda a conservar las reservas naturales. Para recibir información detallada sobre el reciclaje de este producto, por favor, contacte con su ayuntamiento, su punto de recogida más cercano o el distribuidor donde adquirió el producto.

Deutsch



Entsorgung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten (Anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem für diese Geräte)

Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist, sondern an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Durch Ihren Beitrag zum korrekten Entsorgen dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Materialrecycling hilft den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern. Weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer Gemeinde, den Kommunalen Entsorgungsbetrieben oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

Westim S.p.A.

Via Roberto Bracco,42E

00137 Roma,Italia

